



**COMUNE DI S.CRISTINA
VAL GARDENA**
(Provincia di Bolzano)

**GEMEINDE ST.CHRISTINA
GRÖDEN**
(Provinz Bozen)

**CHEMUN DE S.CRISTINA
GHERDÈINA**
(Provincia de Bulsan)

li - am - ai, 10.08.2026

Nr.30/2026

Regolamentazione in materia di sosta sui parcheggi pubblici di S. Cristina.

Verkehrsregelung hinsichtlich des Parkens auf die öffentlichen Parkplätze in St. Christina.

Regulamënt n cont der parché sun la plazes publiques de S. Cristina.

IL SINDACO

DER BÜRGERMEISTER

L AMBOLT

Vista la **delibera n. 250** dalla Giunta Comunale di S. Cristina V.G. del **15.07.2026** in merito alla regolamentazione della sosta sui parcheggi pubblici di S. Cristina;

Nach Einsichtnahme in den **Be-schluss Nr. 250** des Gemein-deausschusses vom **15.07.2026** bezüglich des Parkens auf die öffentlichen Parkplätze in St. Christina;

Ududa la **deliberazion n. 250** dla Jonta de Chemun de S.Cristina Gherdëina dl **15.07.2026** che se referësc ala regolamentazion n cont dl parché sun la plazes publiques de S. Cristina;

Visto l'art.6 nonché l' art.7 del D.Lvo 30.04.1992, n.285 (Nuovo Codice della Strada);

Nach Einsichtnahme in den Art.6 und Art.7 des G.D. Nr.285 vom 30.04.1992 (Neue Straßen-verkehrsordnung);

Udui l'art.6 y l'art.7 dl D.L. nr.285 di 30.04.1992 (Nuef Codèsc dla Streda);

Visto il PUC del Comune di S. Cristina;

Nach Einsichtnahme in den Gemeindebauleitplan der Gemeinde St. Christina

Udù l plann urbanistisch dl Chemun de S. Cristina;

Viste le norme di attuazione del piano paesaggistico dell' Alpe di Siusi;

Nach Einsichtnahme in den Durchführungsbestimmungen des Landschaftlichen Gebietsplanes Seiser Alm;

Ududes la normes de atuazion dl plann raionel de Mont Sëuc;

Viste le ordinanze in materia di regolamentazione della sosta;

Nach Einsichtnahme in den Verordnungen hinsichtlich des Parkens;

Udui i regulamënc n cont dl parché;

Considerata la necessità di adottare gli opportuni provvedimenti in relazione a esigenze del traffico;

die Notwendigkeit dieser Maßnahme aus Gründen der Verkehrsregelung gesehen;

Cunstatà che l ie debujën de tò dant chisc provedimënc per regulé l trafich;

ORDINA

ORDNET AN

DA` L ORDEN

1. la sosta dei veicoli è regolata come sotto elencato:

1. Parken auf öffentlichen Parkplätzen ist wie folgt geregelt:

1. Parché sun la plazes publiques ie regulamentà:

- **P1 parcheggio pubblico a pagamento Monte Pana Cason e**
- **P2 parcheggio pubblico a pagamento Monte Pana Ciandevaves:**
- a pagamento nel periodo dal **01.12. al 31.03.** e dal **01.06. al 15.10** tutti i giorni dalle ore **7.00** alle ore **14.00** . All'infuori di tale periodo e tale orario

- **P1 öffentlicher gebührenpflichtiger Parkplatz Monte Pana Cason und**
- **P2 öffentlicher gebührenpflichtiger Parkplatz Monte Pana Ciandevaves:**
- vom **01.12. bis 31.03.** und vom **01.06. bis zum 15.10.** täglich von **07.00** Uhr bis **14.00** gebührenpflichtig. Außer diesem Zeiträumen ist

- **P1 plaza da lascé i auti publica a paiamënt Monte Pana Cason y**
- **P2 plaza da lascé i auti publica a paiamënt Monte Pana Ciandevaves:**
- a paiamënt tl tēmp dai **01.12. ai 31.03.** y dai **01.06. ai 15.10** duc i dis dala **07.00** ala **14.00**. Ora de chësta perioda possen lascé i auti

- | | | |
|---|--|--|
| <p>il parcheggio é gratuito.</p> <ul style="list-style-type: none"> – Tariffa applicata: viene determinata con delibera della Giunta Comunale; – il divieto di sosta dalle ore 22.00 alle ore 06.00 per tutti i veicoli; eccetto autorizzati | <p>der Parkplatz kostenlos.</p> <ul style="list-style-type: none"> – angewandter Tarif: wird mit Beschluss des Gemeindeausschusses festgelegt; – Parkverbot von 22.00 bis 06.00 Uhr für alle Fahrzeuge; außer Ermächtigte | <p>per debant.</p> <ul style="list-style-type: none"> – Tarifa aplichada: ven fata ora dala Jonta Chemunela; – de pruibì dala 22.00 nchina ala 06.00 de parché per duta la categories de veiculi; ora che autorisei |
| <p>P5 parcheggio pubblico Zona sportiva Iman - lato sud:</p> <ul style="list-style-type: none"> – a pagamento per tutto l'anno tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00, riservato alle autovetture e agli autobus. – Tariffa applicata: viene determinata con delibera della Giunta Comunale; – il divieto di sosta dalle ore 22.00 alle ore 06.00 per tutti i veicoli; <p>P6 parcheggio pubblico a pagamento Cristauta:</p> <ul style="list-style-type: none"> – a pagamento nel periodo dal 01.06 al 30.10 tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 18.00. All' infuori di tale periodo e tale orario il parcheggio è gratuito. – Tariffa applicata: viene determinata con delibera della Giunta Comunale; – il divieto di sosta dalle ore 22.00 alle ore 06.00 per tutti i veicoli; | <p>P5 öffentlicher gebührenpflichtiger Parkplatz Iman Süd:</p> <ul style="list-style-type: none"> – ganzjährig jeden Tag von 08.00 bis 20.00 Uhr gebührenpflichtig, reserviert für PKW's und Busse; – angewandter Tarif: wird mit Beschluss des Gemeindeausschusses festgelegt; – Parkverbot von 22.00 bis 06.00 Uhr für alle Fahrzeuge; <p>P6 öffentlicher gebührenpflichtiger Parkplatz Cristauta:</p> <ul style="list-style-type: none"> – im Zeitraum 01.06 bis 30.10 jeden Tag von 07.00 bis 18.00 Uhr gebührenpflichtig. Im restlichen Zeitraum ist der Parkplatz frei; – angewandter Tarif: wird mit Beschluss des Gemeindeausschusses festgelegt; – Parkverbot von 22.00 bis 06.00 Uhr für alle Fahrzeuge; | <p>P5 plaza da lascé i auti publica a paiamënt Iman Sud:</p> <ul style="list-style-type: none"> – a paiamënt per duc i dis de dut l ann dala 08.00 ala 20.00, me per auti y curieres; – Tarifa aplichada: ven fata ora dala Jonta Chemunela; – de pruibì dala 22.00 nchina ala 06.00 de parché per duta la categories de veiculi; <p>P6 plaza da lascé i auti publica a paiamënt Cristauta:</p> <ul style="list-style-type: none"> – tla perioda 01.06 – 30.10 a paiamënt dala 07.00 ala 18.00. Ora de chësta perioda possn lascé i auti debant. – Tarifa aplichada: ven fata ora dala Jonta Chemunela; – de pruibì dala 22.00 nchina ala 06.00 de parché per duta la categories de veiculi; |
| <p>parcheggio pubblico Vedla Calonia:</p> <ul style="list-style-type: none"> – a pagamento per tutto l'anno tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 18.00. – Tariffa applicata: viene determinata con delibera della Giunta Comunale; | <p>öffentlicher gebührenpflichtiger Vedla Calonia :</p> <ul style="list-style-type: none"> – ganzjährig jeden Tag von 08.00 bis 18.00 Uhr gebührenpflichtig; – angewandter Tarif: wird mit Beschluss des Gemeindeausschusses festgelegt; | <p>plaza da lascé i auti publica a paiamënt Vedla Calonia:</p> <ul style="list-style-type: none"> – a paiamënt per duc i dis de dut l ann dala 08.00 ala 18.00; – Tarifa aplichada: ven fata ora dala Jonta Chemunela; |

parcheggi pubblici a sosta limitata con disco orario:

öffentliche Parkplätze mit beschränkter Aufenthaltsdauer mit Parkscheibe:

plazes da lascé i auti publiques cun sosta limiteda cun disco orar

- | | | |
|---|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> – parcheggio pubblico in via Cisles "Plaza":
tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 60 minuti | <ul style="list-style-type: none"> – öffentlicher Parkplatz in Str. Cisles „Plaza“:
täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr, Parkdauer 60 Minuten | <ul style="list-style-type: none"> – plazes da lascé i auti publiques tla Str. Cisles "Plaza":
duc i dis dala 08.00 ala 20.00, tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc |
| <ul style="list-style-type: none"> – parcheggi pubblici in via Cisles – Bucinea:
tutti i giorni dalle ore 09.00 alle ore 16.00 durata massima della sosta 180 minuti | <ul style="list-style-type: none"> – öffentlicher Parkplatz in Str. Cisles – Bucinea:
täglich von 09.00 Uhr bis 16.00 Uhr, Parkdauer 180 Minuten | <ul style="list-style-type: none"> – plazes da lascé i auti publiques tla Str. Cisles – Bucinea:
duc i dis dala 09.00 ala 16.00 tēmp mascimo per lascé n auto 180 menuc |
| <ul style="list-style-type: none"> – parcheggi pubblici in via Cisles – cabina elettrica:
tutti i giorni dalle ore 09.00 | <ul style="list-style-type: none"> – öffentlicher Parkplatz in Str. Cisles – Cisler EK:
täglich von 09.00 Uhr bis | <ul style="list-style-type: none"> – plazes da lascé i auti publiques tla Str. Cisles – CE: |

alle ore 16.00 durata massima della sosta 180 minuti	16.00 Uhr, Parkdauer 180 Minuten	duc i dis dala 09.00 ala 16.00 tēmp mascimo per lascé n auto 180 menuc
– parcheggi pubblico in via Cisles (entrata passeggiata Villa Dolomiti): tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti	– öffentlicher Parkplatz in Str. Cisles (Anfang Promenade Villa Dolomiti): täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr, Parkdauer 120 Minuten	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Cisles (promenade Villa Dolomiti): duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc.
– parcheggi pubblici in via Dursan - bordo strada nelle vicinanze del Municipio: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 60 minuti	– öffentlicher Parkplatz in Str. Dursan – Straßenrand unterhalb dem Gemeindehaus: täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr, Parkdauer 60 Minuten	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Dursan – èur de streda dlongia la cèsa chemunla: duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc
– parcheggi pubblici Center Iman: tutti i giorni dalle 08.00 alle 20.00 sosta massima 120 minuti eccetto autorizzati	– öffentlicher Parkplatz im Zenter Iman: täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr, Parkdauer 120 Minuten, frei für Ermächtigte; – ;	– plazes publiches Zenter Iman: duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc, ezezion per autorisei;
– ai dipendenti del consorzio turistico ed ai conduttori di locali comunali nel Center Iman su richiesta viene rilasciato 1 (un) permesso con relativo contrassegno del Comune di S.Cristina Valgardena per la sosta sui parcheggi indicati in questo punto, senza riserva e senza garanzia del posto macchina;	– den Bediensteten des Tourismusverbandes und den Betreibern von Gemeindelokalitäten im Zenter Iman wird auf Anfrage 1 (eins) Erlaubnis mit diesbezüglichem Vermerk der Gemeinde St. Christina ausgestellt, für das Parken an dieser Stelle, ohne Vorbehalt und ohne Garantie auf den Platz.	– ai dependēnc dl cunsorzio turistic y a chiche mëina i locali chemunei tl Zenter Iman ti vèn scrit ora 1 (una) cunzescion cun nota dl Chemun de S.Cristina Gherdëina per lascé l mesun te chësc post, sënza reserva y sënza garanzia dl post per l mesun;
– parcheggi pubblici in via Pana – Ruacia: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 09.00 durata massima della sosta 60 minuti;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Pana – Ruacia: täglich von 07.00 Uhr bis 09.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Pana – Ruacia: duc i dis dala 07.00 ala 09.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc;
– parcheggi pubblici in via Chemun - Piazza Comunale, Raiffeisen e ufficio postale: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti eccetto autorizzati;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Chemun – Gemeindeplatz, Raiffeisen und Postamt: täglich von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 120 Minuten, frei für Ermächtigte;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Chemun – Plaza Chemunela, Raiffeisen y ufize dla posta: duc i dis dala 8.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc, ezezion per autorisei;
– parcheggi pubblici in via Chemun - scuola materna: nei giorni feriali dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 60 minuti;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Chemun Kindergarten: an Werktagen von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Chemun – scolina: ti dis dal lëur dala 8.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc;
– parcheggi pubblici in via Chemun – Piazza Chiesa: nei giorni feriali dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 30 minuti. Divieto di sosta nei giorni festivi;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Chemun - Kirchplatz: an Werktagen von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 30 Minuten. Parkverbot an Festtagen;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Chemun – plaza de dljeja: ti dis dal lëur dala 8.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 30 menuc. Pruibì de parché ti dis festives;
– parcheggi pubblici in via	– öffentliche Parkplätze in	– plazes da lascé i auti

Pallua - Saslong tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti; – parcheeggi pubblici in via Dursan – Pizuela: tutti i giorni dalle ore 8.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 30 minuti – parcheeggi pubblici in Str. J. Skasa – Coi: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 09.00 durata massima della sosta 60 minuti; – parcheeggi pubblici in Str. Val cësa Angeli: tutti i giorni dalle ore 09.00 alle ore 21.00 durata massima della sosta 180 minuti; – parcheeggi pubblici in Str. Paul – lato sud (pluania): tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 09.00 durata massima della sosta 90 minuti, per solo autovetture ed autorizzati; – parcheeggi pubblici in via Paul - Palestra tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima 120 minuti, per solo autovetture ed autorizzati; – parcheeggi pubblici in Str. Paul cimitero: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti; – parcheeggi pubblici in Str. Paul sentiero leggende: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 180 minuti; – parcheeggi pubblici in Str. Paul zona residenziale Paul: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 09.00 durata massima della sosta 60 minuti; – parcheeggi pubblici in Str. Iman casa Metz sud: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti;	der Str. Pallua – Saslong: täglich von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 120 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Dursan – Pizuela: täglich von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 30 Minuten – öffentliche Parkplätze in der Str. J. Skasa – Coi: täglich von 07.00 Uhr bis 09.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Val cësa Angeli : täglich von 09.00 Uhr bis 21.00 Uhr – Parkdauer 180 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Paul – Südseite (pluania): täglich von 07.00 Uhr bis 09.00 Uhr – Parkdauer 90 Minuten, nur für Pkw's und Ermächtigte; – öffentliche Parkplätze in der Str. Paul - Turnhalle täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 – Parkdauer 120 Minuten, nur für Pkw's und Ermächtigte; – öffentliche Parkplätze in der Str. Paul Friedhof : täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 120 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Paul Legendenweg: täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 180 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Paul Wohnbauzone Paul: täglich von 07.00 Uhr bis 09.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten; – öffentliche Parkplätze in der Str. Iman casa Metz sud : täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 120 Minuten;	publiches tla Str. Pallua – Saslong: duc i dis dala 8.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc; – plazes da lascé i auti publiches Str. Dursan – Pizuela: duc i dis dala 8.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 30 menuc – plazes da lascé i auti publiches tla Str. J. Skasa– Coi: duc i dis dala 07.00 ala 09.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Val cësa Angeli : duc i dis dala 09.00 ala 21.00 tēmp mascimo per lascé n auto 180 menuc; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Paul – sud (pluania): duc i dis dala 07.00 ala 09.00 tēmp mascimo per lascé n auto 90 menuc, me per auti y autorisei; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Paul – cësa dal sport – duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc, me per auti y autorisei; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Paul curta : duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Paul troi dla lijendes: duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 180 menuc; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Paul zona residenziela: duc i dis dala 07.00 ala 09.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc; – plazes da lascé i auti publiches tla Str. Iman casa Metz sud : duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc;
--	--	--

– parcheeggi pubblici in zona artigianale: tutti i giorni dalle ore 08.00 alle ore 20.00 durata massima della sosta 120 minuti;	– öffentliche Parkplätze in der Handwerkerzone: täglich von 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr – Parkdauer 120 Minuten;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Tla zona artijenela: duc i dis dala 08.00 ala 20.00 tēmp mascimo per lascé n auto 120 menuc;
– parcheeggi pubblici in Plesdinaz plaza da Puze: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 10.00 durata massima della sosta 60 minuti;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Plesdinaz plaza da Puze: täglich von 07.00 Uhr bis 10.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Plesdinaz plaza da puze: duc i dis dala 07.00 ala 10.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc;
– parcheeggi pubblici in Plesdinaz Plan dala steles: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 10.00 durata massima della sosta 60 minuti; – il divieto di sosta dalle ore 20.00 alle ore 07.00	– öffentliche Parkplätze in der Str. Plesdinaz Plan dala steles: täglich von 07.00 Uhr bis 10.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten; – Parkverbot von 20.00 bis 07.00 Uhr	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Plesdinaz Plan dala steles: duc i dis dala 07.00 ala 10.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc; – de pruibì dala 20.00 nchina ala 07.00 de parché
– parcheeggi pubblici in str. Val zona residenziale centro: tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 10.00 durata massima della sosta 60 minuti;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Val Wohnbauzone: täglich von 07.00 Uhr bis 10.00 Uhr – Parkdauer 60 Minuten;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Val zona residenziela zēnter: duc i dis dala 07.00 ala 10.00 tēmp mascimo per lascé n auto 60 menuc;
parcheeggi liberi con eventuale regolamentazione particolare segnalata:	freie Parkplätze mit eventueller besonderer Regelung:	plazes ulache l ie nia da paie cun eventualmēnter na regolamentazion particulera:
– parcheeggi pubblici str. Chemun dietro comune: solo per abbonamenti e autorizzati;	– öffentliche Parkplätze Str. Chemun hinter Gemeinde: mit Abonnement und Ermächtigte;	– plazes da lascé i auti publiches str. Chemun do chemun: me anunamēnc y autorisei;
– parcheeggi pubblici in via Chemun - municipio parcheggi riservati ad autorizzati;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Chemun – Gemeindehaus – reservierte Parkplätze an Ermächtigte;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Chemun – cēsa de chemun – plazes reservedes a autorisei;
– parcheeggi pubblici in via Chemun - scuola elementare tutti i giorni dalle ore 07.00 alle ore 09.00 durata massima della sosta 90 minuti, per solo autovetture ed autorizzati e in parte riservati per carico e scarico merci e cantiere comunale;	– öffentliche Parkplätze in der Str. Chemun – Grundschule täglich von 07.00 Uhr bis 09.00 Uhr Parkdauer 90 Minuten, nur für Pkw's und Ermächtigte und zum Teil für Auf- und Abladen und Bauhof reserviert;	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Chemun – Scola elementera duc i dis dala 07.00 ala 09.00 tēmp mascimo per lascé n auto 90 menuc, me per auti y autorisei y n pert reservei per ciariē y desciaiē material y cantier chemunel;
– parcheeggi pubblici presso l'impianto sportivo Mulin da Coi liberi, sosta vietata dalle ore 23,00 alle ore 07,00 eccetto autorizzati;	– öffentliche Parkplätze bei der Sportanlage Mulin da Coi – kostenfrei, Parkverbot von 23,00 Uhr bis 07,00 Uhr außer Ermächtigte;	– plazes da lascé i auti publiches ora al mplant dal sport Mulin da Coi – debant, pruibì de lascé dala 23,00 ala 07,00 ora che autorisei;
– parcheeggi pubblici in via Plesdinaz – incrocio Uletta, Bellavista e Prauletta liberi	– öffentliche Parkplätze in der Str. Pesdinaz – Kreuzung Uletta, Bellavista und Prauletta – kostenfrei	– plazes da lascé i auti publiches tla Str. Plesdinaz – Uletta, Bellavista y Prauletta – debant
– parcheeggi pubblici in via	– öffentliche Parkplätze in	– plazes da lascé i auti

spazi riservati a Taxi:

nei pressi dell' incrocio Dosses, presso la stazione a valle della seggiovia Monte Pana, in località Monte Pana, vicino al Bar 200 e in località Cristauta sono riservati i posti per lo stazionamento di Taxi;

divieti di sosta con rimozione forzata:

a tutti i veicoli, é vietata la sosta e la fermata davanti all'uscita del magazzino dei vigili del fuoco sito in Str. Dursan. I veicoli lasciati in divieto di sosta verranno rimossi;

spazi riservati ai veicoli con apposito contrassegno invalidi:

di dare atto che sul territorio comunale sono istituiti anche vari parcheggi appositamente segnalati per invalidi.

Nei parcheggi pubblici é vietato il campeggio

1.

Si da atto che tutti i parcheggi pubblici sono incustoditi e pertanto l'amministrazione comunale non si assume responsabilità per danni alle vetture e/o per cose lasciate nelle stesse.

Le Forze dell' ordine in base all' art. 12 sono incaricate di curare l'osservanza della presente ordinanza. Le contravvenzioni alla presente ordinanza saranno punite ai sensi degli artt .7, 157 e 158 del D.Lvo 30.04.1992, n.285, Nuovo Codice della Strada.

La presente ordinanza sostituisce tutte le ordinanze in materia di regolamentazione della sosta dei veicoli.

reservierte Plätze für Taxi:

Im Bereich der Kreuzung Dosses, im Bereich der Talstation des Sesselliftes Monte Pana, neben Bar 2000, in der Örtlichkeit Monte Pana und in der Örtlichkeit Cristauta ist der Platz für Taxen reserviert;

Parkverbote mit Zusatzstrafe:

Für alle Fahrzeuge ist das Parken und Halten vor der Ausfahrt der Feuerwehrrhalle in der Str. Dursan, verboten. Widerrechtlich abgestellte Fahrzeuge werden abgeschleppt.

reservierte Plätze für Fahrzeuge von Personen mit Behindertenausweis:

festgehalten, dass auf Gemeindegrund auch verschiedene Parkplätze für Behinderte eingezeichnet worden sind.

Auf den öffentlichen Parkplätzen ist das Biwakieren/Campieren verboten

Es wird festgehalten, dass sämtliche öffentliche Parkplätze unbeaufsichtigt sind und somit die Gemeindeverwaltung keinerlei Verantwortung für Schäden an den Fahrzeugen und /oder für darin befindliche Gegenstände übernimmt.

Die Beamten für die öffentliche Sicherheit sind beauftragt, für die Einhaltung dieser Verordnung zu sorgen. Übertretungen werden im Sinne der neuen Straßenverkehrsordnung, Artt. 7, 157 und 158 und des G.D. Nr.285 vom 30.04.1992 Neue Straßenverkehrsordnung geahndet.

Diese Verordnung ersetzt alle Verordnungen bezüglich des Parkens von Fahrzeugen.

plazes ududes dant per Taxi:

Daujin ala ncrujeda Dosses, daujin ala stazion a val dla furnadoia Monte Pana, tl raion Monte Pana, dlongia Bar 2000 y tl raion Cristauta iel udù dant plazes per Taxi;

pruibì de lascé i mesums cun rimozion dl mesum:

per duc i auti iel pruibì de parché y de se fermé dan la sortida dl magasin di destudafuech tla Str. Dursan. Per mesums lascei dan la sortida ie ududa dant la rimozion;

plazes ududes dant per auti per l servisc de persones che à l documènt de nvalidità:

de tenì cont che tl raion chemunel ie njiniedes nce deplù plazes da lascé i auti per nvalid.

Sun la plazes da lascé i auti iel pruibì l camping

De tenì cont che duta la plazes publiches à degun verdian y nscila se sèurnatol l'aministrazion chemunela deguna respunsabeltà per dannesc ai auti y/o per la robes lascedes tla medemes.

I funzioners per l orden publich à l ncèria de fé usservé chësc órden. Cuntrajites vën strafedes aldò di artt. 7, 157 y 158 dl D.L. nr.285 di 30.04.1992, nuef Codèsc dla Stredes.

Chësc Orden vel mpede duc i Ordens da dant ncont dl parché i mesums

IL SINDACO - DER BÜRGERMEISTER - L AMBOLT

Senoner Christoph

(firmato digitalmente – digital unterzeichnet- sotscrizion digitela)